

セントジョージ・ソサエティ恒例の『夜会』が、今年も例年のように盛大に催された。

開催日は、4月下旬の土曜日。

今年は、25日だった。場所は、北野町の神戸クラブ。その全館が会場になった。こう言った段取り、お膳立てすべては例年どおりだった。ただ、夜会のテーマは毎年新しいものが考えられる。今年のテーマの中心は「シャーロック・ホームズ」だった。ホームズの探偵物語の最初の出版が英国で初めて世に出て、今年最後の部、夜半からピアノのまわりではじまった懐かしのメロディの合唱会「パブソング」が、例年になく長く続き、日曜の朝が白らむまで終わらなかった。

この夜会は、正式には「ロイヤル・ソサエティ・オブ・セントジョージ」の名称を持つ英国（イングランド）人の慈善親睦団体が、恒例の行事として、毎年、この期に制作・演出するものだ。イングランドの守護聖人「セント・ジョージ」の記念日4月23日に前後して、世界各国に散在する当ソサエティの支部が、様々な行事を催している。神戸に本拠を持つ「関西支部」は、毎年趣向を凝らした夜会を開催してきた。

今年の夜会には、おおよそ250人が参集した。勿論、イングランド人やイングランドに縁りのある人々が中心となる。当日の賓客だった貝原県知事夫妻はじめ日本の人も何人か顔を見せていた。が、大多数は外国の人々。神戸はじめ阪神間に在住している日頃の顔見知り仲間達。知っている者同志が、いったい誰だろう、と顔を見合わせる新顔達も混じっている。駐在のため最近やって来た夫婦

■ある夜のエッセイ

## セントジョージの 外国人たち

右田賢一郎（タックジャパン社長）



か、誰か会員のゲストだったのだろう。日頃あまり会わない連中が久しぶりで会って交わす会話もあちこちで聞かれた。転勤などで、もうすぐ神戸を去ることになっていった夫婦たちは、心なしか名残り惜しもうだった。

イースター休暇でこちらに来ていた子供を本国のボーディング・スクールに帰し、また二人きりになった夫婦たちは、思いっきり楽しんでる様子だった。ちょうど、そんな時期なのだ。女性たちは、この日にと想っていたドレスで正装していた。男性たちは、ブラックタイで正装、いつもより立派に見えていた。すべて、例年この夜会で見られる情景だ。大人たちの考えた大人たちの楽しい夜、大人の趣向が盛り込まれた夜会だ。

その日、夕方5時半をまわると、2階のフォイエに来客を迎え入れるレシービングラインが整った。英国総領事マッカーシ夫妻、支部副会長バリー夫妻と共にラインに立った支部会長のティンバリー夫人は、会員有志が趣向をこらして準備した夜会の方端に満足していた。前を通る来客一人一人に、華やいだ気分で、愛想よく、握手を続けた。隣には準備計画や作業で自分を助けてくれた日本人の夫も立っていたし、自分のテッサンをもとに綺麗に仕立て上がった背中を大胆にあげたドレスも気に入っていた。ラインの前を通る来客が入って行くカクテル会場は、6時を過ぎると片手にグラスを持つ着飾った人々で一杯になり、楽しげな会話が騒然となっていた。

セントジョージソサエティの関西支部委員の方々



ティンバリー夫人は、来客を接遇しながら、自分の提案したテーマ「シャーロック・ホームズ」は本当に名案だ、と思った。会場の飾りつけを指揮したアラン・ウイリアムズやジョン・ラバットは出来映えの良さに何か嬉しかった。彼等は会長のテーマを展開して、英国に縁りや関係のある探偵達、探偵物語の題材を趣向に、飾り付けを按配した。ハイドパー

クと霧のロンドンをモチーフにした玄関口から、街路灯をあしらった階段を上がると、ホームズ緑りのペーカーストリートの風俗に仕上げたフ・オイエ。その奥手は、『オリエント・エクスプレス』の発車待つヴィクトリア駅のプラットフォームに立っていた。そこから続くカクテル会場は、その列車の豪華な客室内部風に飾られていた。タービー夫人は、一緒にこの部屋の飾り担当したソロモン夫人と、気分よくカクテル・パーティーの雰囲気にはたっていた。7時が過ぎる頃、来客は主会場に招き入れられた。ディナーテーブルが10数本配され、ダンスフロアの向こうはステージになっている。大きな三面の壁は、これも大きなホームズや探偵などのパロディ風シルエットを並べて掛けてあった。その奥に続くラウンジバーは「セントジョージ犯罪博物館」と題字が掛かり、中に入ると、ホームズ、ワトソン、モリアティのスケッチは勿論、アガサ・クリステイ作品の名士であるボアロやミス・マーブルのもの、スコットランドヤードの生みの親ロバート・ピール卿、19世紀後半の凶悪犯罪者・切り裂きジャックにその犠牲者などのスケッチが壁を埋めていた。それらの人物の遺品を模した品々はケースに入って並んでいた。

夕食のテーブルに着席する前に整然と行われる恒例のセレモニーは、厳かだが、また、見て楽しいもの。総領事と知事の間で、日本の天皇陛下と英国の女王陛下に対して乾杯が交換され、両国の国家が奏でられた後、『パロン・オブ・ビーフ』の行列が主会場を横切ってステージの上まで行進する。お客様に供するビーフの出来を試す会長による試食の儀式だ。行列の中に、今年ホームズやワトソンの姿もあった。食事の配膳が進むとステージにはバンドが入り、人々は席を立てて思い思いにダンスを始める。社交ダンスは専門のロバーツ夫妻は、未だ踊手の少ないフロアを十分に使って、いつものように、見事

に、綺麗に本式のダンスを楽しんだ。趣向を盛った特別メニューも終わりに近づき、今風の曲になると、フロアは踊手で文字通り一杯になった。メインテーブルの賓客達も、フロアに何回となく足を運んだ。総領事は、貝原夫人に声を掛け踊っていた。知事がマッカーシー夫人に同じリクエストをしたかどうか、誰も、しかと目にしなかった。

予定の10時を30分近く遅れて上演された寸劇は、面白く、全く上出来だった。国際的な野菜泥棒の活動で引き起こされたパニックを解決しようと、ロンドンの一堂に会した世界各国の名探偵達のパロディ。勿論、ホームズや金田一をもじった人物も出た。幕の終わりの『希望と栄光の地』の歌が終わると、拍手喝采だった。俳優たちは会員有志。原案・脚本は才能豊かなマートフェルト夫人。演出は経験豊かなレイントン夫人。

バンド演奏やダンスフロアの賑わいは2時頃まで続いただろう。カンバス・バンドの名歌手、きびきびしてセントとスタイルのいいダイアナは、知らない間に何曲もサーピスしてしまった。みんな楽しく酔っていたが、なかには度を過ぎてしまった人もいた。そういった人たちは、大方、メイン・バーに引き籠もっていた。ずっと席に座って話題と会話を楽しむ人たちのグループもいたし、ダンスに興ずる人々をじっと観察するのに余念のない人たちもいた。

#### 夜会開始前のセレモニー乾杯交換

夕食替わりのおいしいスープをおなかにいれると、歌好きの人々は、グラスやジョッキを片手にピアノのまわりに集まった。歌詞集は英国のものが多かったので英国人が多かったが、歌い手は国際色豊かだ。のどに自信があり、人一倍歌唱の上手なアメリカ人のスナイダー夫人もみんなと唱和を楽しんだ。ひとつ歌が終わると次が始まり、それを追いかけてピアノを弾いていた佳代さんは、いったいいつになったら本場にお開きになるのかな、と何回も思ったほどだった。



材料の軟鉄を適当に切断



明珍火箸



先祖伝来の火箸の文書



先祖伝来の火箸の文書

明珍

# Hyogo Walk

マンガ・高橋 孟



## 優美な余韻残す『明珍風鈴』

明珍宗之本舗  
明珍理ししさん

夏の風物詩といえ、風鈴。姫路の名物に“明珍風鈴”という火箸を利用した鉄製風鈴がある。その製造元である明珍宗之本舗を尋ねてみた。

「うちはおもとお城おしろ（姫路城）のおかかえ甲冑師で、代々鎧や兜をつくってたんですよ。明珍家に今も残っている名だたる武将からの甲冑注文書をひもときながら明珍理さんは語る。

近衛天皇の時代に明珍の姓を賜り、代を重ねて、理さんの父親である明珍宗之さんが51代目にあたる。その由緒ある明珍家も明治維新で存続の危機に陥り、49代目当主が思いめぐらしたすえ、茶道用の火箸に活路を見出した。

「最近はその火箸の需要も少なくなってきましたね。何とか生きのびる手段を考えていた時に、知人から、音色を生かして風鈴を作ってみたらとの勧めを受けまして」。

昔から明珍火箸の音色の美しさは有名だったらしく、風鈴に仕立てたとこ

ろ評判もよく全国から注文が入ってくるようになったという。

材料の鉄は市販のものを使っているそうで美しい音色の秘密は鉄を打つ腕と絹で熱い鉄をふくことらしい。

「5年かかってやっと火箸が打てるぐらいでね。なかなかきつい仕事なので続ける職人がおりませんわ」。

仕事場を見学すると、左手でヤットコを持ち微妙に回しながら右手の錘で打っていく作業は見るからに職人芸。熱い鉄の粉が飛び散り、慣れないうちには火傷もしばしばだったとか。

「伝統工芸に携わる者は皆さんそうかと思いますが、後継者と生活安定の問題がね。でも代々やってきた仕事に誇りもある。新しいアイデアと工夫で乗り切っていきませんとね」。と笑顔で語る理さんが作ってくれた火箸はとりわけ優美な余韻が快い音色だった。

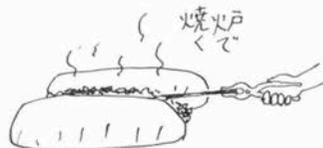
■有限会社明珍宗之本舗/  
姫路市伊伝居上之町112  
☎ 0792-22-5751



グライズ  
磨いで



形  
作る



焼火  
くで



仕上げ  
作業



も一度  
焼く



四角の  
目

湯水



この腕が  
私の企業  
秘密なん  
ですわ

明  
珍  
理  
えん

右腕の方が  
大きくな  
っている

裸電球が  
懐かしい

送風機  
炉

良炭  
の  
燃料

出来  
上り

# 神戸のお嬢さん 〈49〉

## 夏の海のように さわやかにのびやかに

西原 明子さん

（株）大阪有線放送社勤務



すらりと伸びた手足と明るい笑顔が、とても素敵なお嬢さん。

神戸ベストドレッツサリーズ大賞マリン'87では、シンプルなファッションでありながら、彼女の大好きな夏の海を感じさせるさわやかな印象で審査員賞を受賞されました。

趣味もテニス、水泳、エアロビクス、旅

推薦者／篠原順子  
（株）キムラタン・デザイン  
第6回神戸ベストドレッツ  
サリーズ大賞 審査員

行と行動派で、健康美という言葉が、ぴったりです。何事にも興味をもちチャレンジする精神と、礼儀正しくやさしい心づかいの彼女の素晴らしい個性を大切にしていきたいと思えます。

カメラ、松原卓也



# 神戸のお嬢さん 〈50〉

美しく磨いて、

オブジェは自分自身。

永松真理子さん (田中千代服飾専門学校助手)



春風の吹く神戸の海を背景に、神戸開港120年祭協賛「第6回神戸ベストドレッシング大賞マリナー'87」に出場され、落ち着いた大人のマリンファッションを着こなす、神戸っ子のエッセンスをみごとに表現され、準優秀賞を受賞されました。今年の4月より母校田中千代服飾専門学校で助手として後輩の指導に携わり、「オブジェは自分自身、お洒落を通して内面を磨くよう意識しています。」とおっしゃる永松さん。これからも豊かに美しい女性として成長される事を願っております。

推薦者／林 直樹

(神戸三愛ファッションセンター事務局長)



カメラ 松原卓也

オールスタイル新社屋竣工式

# 華麗なるファッションの神殿 「モードピア」遂に完成。



上左/司会の楠田枝里子さんと新谷琢紀さん、上中/祝辞を述べる宮崎神戸市長、上右/右より川上勉会長、浜野安宏さん、石野信一神戸商工会議所会頭、石井一衆議院議員、下左/明日香都さんと湖条れいかさん、下右/オールスタイルグループの面々

「個性の香り高い文化を創造、蓄積する理想郷を」という壮大なテーマのもとに建設されていたオールスタイルグループの新社屋「モードピア」がついに竣工。6月6日に行われたオープニングセレモニーで、その全貌を現わした。初夏の青空にそびえ立つ新社屋には、ポर्टアイランド・ファッションタウンの中心部を飾るにふさわしく、松本清氏による重厚な建築をはじめ、建物内部には三浦啓子さんのステンドグラスが、また谷中花が咲き乱れる庭園には新谷琢紀氏の作の10体に及ぶ彫刻を配するなど、まさに「神殿」の名にふさわしいたたずまいを見せている。

第一部の完成セレモニーは盛大なファンファーレで開幕。川上会長が「このモードピアは、プロジェクト参加アーティストの個性が奏でるハイモニーである」と挨拶すれば、宮崎市長は「モードピアでやっとファッションタウンが完成した」と祝辞の弁。続いて、約50名による超ロングテーパーカット式や、カラフルな風船と白いハトが空に舞う彫刻の除幕式など趣向がこらされ、神戸の話題を独占するイベントとなった。

また第二部のパーティーでは、元宝塚歌劇団の明日香都さんと湖条れいかさんの歌声をバックに、お祝いにかけつけた約800名の人たちがなごやかなひと時を過ごした他、会場では5千個に及ぶロキシニアのフラワーカプセルがプレゼントされるなど、ポर्टアイ全体が華やかなモードに包まれた一日となった。

■オールスタイル・モードピア

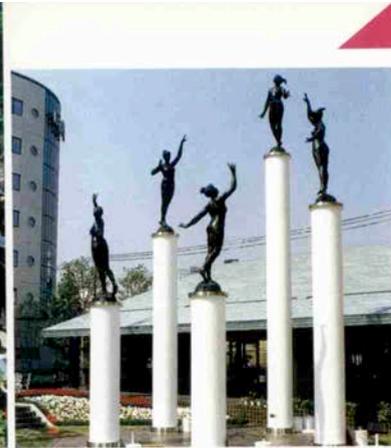
中央区港島中町6丁目5番1

☎303-3331



美しい花と彫刻と音楽に彩られて

# 愛の花園／モードピアに 愛の讃歌が流れる



写真説明(右上)彫刻5体 愛の讃歌／花園のテラスで式典が(左上)50人の世紀のテープカットが始まる(右下)左下左より松本清(設計)・今津成生(施工)・三浦啓子(ロクレーヌ)・新谷瑠紀(彫刻)新井良一(装飾・ミワボシKK)・大森繁基(造園)さんたち関係者

宇宙と自然に  
感謝と祈りをこめて  
美しくすこやかに

「VITTORIA.PRIMAVERA.MANO  
D'AMORE.SPERANZA.ALABA-III

の彫刻たちが、モードピアで愛の讃歌を詩う」と、新谷瑠紀さんの制作した10体の彫刻は、新しいポイントアイランドのシンボルとしてオールスタイル／モードピア(6階建・15000坪／1〜4階神戸オールスタイル5階ブランベール／6階オールスタイル本社／別館レンタルフロア150坪テラス45坪／設計・松本清／施工・今津建設／造園・神港農園／ロクレーヌ・三浦啓子)を彩り6月6日に完成。川上勉社長(オールスタイル㈱)の、ファッション都市神戸の文化の創造・蓄積に参画するという企業姿勢は、画期的なもので参会者1000人に強烈なインパクトを与えた。そして、10体の彫刻たちは、赤・白・紫の花園にロマンをくりひろげ、又、一般客50000人にグロキシニアの紅い花のカプセルがブレゼントされ参会者には、白と赤の胡蝶蘭のカプセルがおみやげという思いきった花の贈りものに、カプセルを手にした人々の笑顔は、晴れやか。そして7日の日曜日、三宮や元町のショーウィンドウのファッションに花をそえていたこの贈り物に、モードの夢が咲いていた。

■施工・今津建設株式会社／  
神戸市兵庫区吉田町2-26 4

☎078(671)3632

■造園と催事担当／神港農園芸株式会社  
神戸市兵庫区東山町4-19

☎078(511)5111



■従来の藍染をエレガントな装いで

# 藍染の可能性を無限大に

サロン・デ・モード “モア” オーブン



写真左上/「素材に絹を使ったりいろいろ工夫できます」と中尾許子さん。上中/100回以上も藍を通して仕上げたすばらしいグラデーション。左下/藍染ファンのお客様、西村洋子さん(中)と田中みどりさん。右/涼しげな絹の藍染で自分だけのオシャレを。

藍染といえばクラシカルな濃紺の染めというイメージを持つ人も多いが、従来の藍染をよりセンシブルによりエレガントな服作りに意欲的に取り組んでいるブティックがある。

国体道路沿いにこの春オープンした「サロン・デ・モード モア」は藍染の愛好家だけでなく、オシャレを楽しむ若い女性の間でも人氣が高まりつつある。

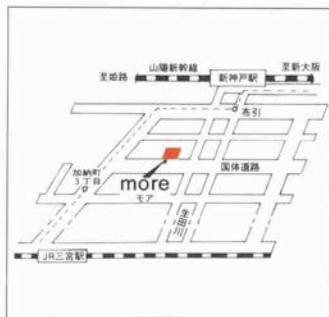
「モア専属の藍染作家がいます、シャープでシックな染めをするんです。あらゆる生地さまざまなに藍の風味を生かし、よりエレガントによりセンシブルに仕上げたいんです。」デザイナーの中尾許さんは藍染の可能性を無限大に引き出したいと抱負を語る。

「藍染は藍返しといって発色したものを再度藍を通すと又、生まれ変わります。少々高価なものがすが長く愛用していただけます。一着だけしかない服ですからアフターケアも含めたお付き合いをさせて頂きたいですね。」信頼のおける藍染ブティックの誕生だ。

■サロン・デ・モード “モア”

神戸市中央区生田町2-1-3

TEL 078-251-9755





1階テラスにて。モデル——《まさパティオ店》お客様、塚原由紀さん。スーツ／ブルーベル ¥32,000



異人館……英国館

明治末期、英国人設計士によって建築され、大正13年には英国人J.E.デ・ベッカー夫妻と美しいふたりの愛娘一家に替わり、エトランゼの楽しい異国での生活がくり広げられました。現在は、当時英国で使われていた家具調度品、装飾品、小物類が部屋別に公開されています。時代を超えて生きつづけた異人館の魅力と、直輸入された幅広いジャンルのアンティークなど、当時の面影がしのべれます。



さんちか店 (078)321-4545  
 宝塚ファミリーストア店 (0797)73-5359  
 千里阪急地下街店 (06) 831-0756  
 須磨パティオ店 (078)792-5652  
 加古川店 (0794)25-5514  
 E / H / T I Q U E (078)331-0950

# みかげ館

にしむらのコーヒーを思う気持ちが  
いきづいている、ステーキハウス。



御影・山手幹線・弓場線角  
駐車場35台完備

●2106 (担当・志村) 11:00AM~2:00PM/5:00PM~9:30PM  
(ラストオーダー)

●3F フレンドサロン TEL078・854・2106 (担当・中村)

## にしむら珈琲御影店

にしむら珈琲石屋川店が、大きく  
なって御影に生まれかわりました。



●1F コーヒールーム TEL 078・854・2105 8:00AM~10:30PM

●2F ステーキハウス TEL 078・854

# 19日は前夜祭。 7月20日～25日は海の祭典

「海上パレード」



7月23日木

●巡視船艇海上パレード  
(神戸港沖合)

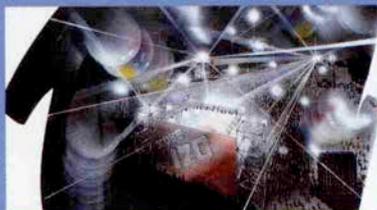


7月24日金

●ソーラーバルーンコンテスト  
(MP)

7月25日土

●海の男神戸っ子の集い(MP)  
●船上ツアー(神戸港沖)  
●レーザーパフォーマンス  
二野外音楽祭(MP)  
●海上花火大会(MP沖)



「レーザーパフォーマンス」



「神戸七福神巡りスタート」

本誌5月号で紹介した「神戸七福神巡り」が、6月23日(火)、生田神社会館で行われた「神戸七福神奉讃会発足式典」より、いよいよスタートした。

西より須磨寺、長田神社、湊川神社、生田神社、再度山大龍寺、摩耶山天上寺、有馬念仏寺の7社寺で、それぞれ福祿寿尊、恵比須神、毘沙門天、弁財天、大黒天、布袋尊、寿老人を祀り、七福神を巡る人々に、それぞれ福を授けてくれる。

●問い合わせ先 七福神奉讃会 ☎078(331)2246

# 祝 神戸開港120年祭 海の祭典

## ●イベントごあんない

ゴールデンウィークに行われた“春の祭典”に引き続き、7月19日(日)より、神戸開港120年を祝って“海の祭典”が開催される。今回は、春以上に海と人との関わりあいを重視した内容になっている。主会場となるメリケン・パークでは、期間中、メリケン市が開催されたり、各国の舞踊が連日行われたりする。また、新港第3、第4突堤では、日頃見ることができない巡視船や測量船等の特殊船の見学会が行われる。

### 7月19日(日)

- 街頭パレード(市役所～MP)
- 特殊船見学会(新港第4突堤)
- 日本の海のまつり(MP)
- 「海の祭典」前夜祭(MP)
- 撮影会(MP)

“海の祭典”のラストを飾るのは、毎年ホートターミナルで行われた花火大会で、今年は、メリケンパークに場所を移して行われる。また、花火の前には、“レーザーパフォーマンス”と名付けられたレーザー光線を使った華麗なショーが、夜空をバックに行われ、祭を盛り立てる。

### 7月20日(月)

- 「海の祭典」記念式典  
(神戸ポートアイランドホール)
- マリンコンサート(同上)



20日(月) 堀内 孝雄  
21日(火) 真梨邑ケイ  
22日(水) ベキー葉山



23日(木) アンリ菅野  
24日(金) ロミ&ジョーカーズ



### 7月21日(火)

- 海の祭典「記念シンポジウム」  
(神戸国際会議場～22日)
- ヨットのラジコン大会  
(MP～22日)
- みんなで踊ろう  
ふれあい広場(MP)

### 7月22日(水)

- 港を見る会(神戸港)

#### (社)神戸港振興協会

会長 宮崎 辰雄  
神戸市中央区波止場町5番4号  
TEL (078)391-6751(代)

#### 加藤汽船株

代表取締役社長 小 堀 直  
神戸市中央区磯上通8丁目3番地の7  
TEL (078)251-8533

#### さんちか名店会

会長 飯田 存  
神戸市中央区三宮町1-10-1  
交通センタービル8F  
TEL (078)391-3965

#### (財)井植記念会

理事長 井植 貞雄  
神戸市垂水区青山台1-21-1  
TEL (078)751-5216

#### スワイヤ神戸ターミナル

所長 田村 旭  
神戸市中央区港島5丁目3  
コンテナ第7岸壁  
TEL (078)302-0731

#### 元町商店街連合

会長 饗庭 昭一  
神戸市中央区元町通3丁目13-1  
TEL (078)391-0831

#### 協神戸ファッションアソシエーション

理事長 木口 衛  
神戸市中央区浜辺通5-1-14  
神戸商工貿易センタービル17F  
TEL (078)251-0133

#### 神戸海事検定株

代表取締役社長 荒川 義雄  
神戸市中央区下山手通3丁目1番17号  
神戸マリンビル  
TEL (078)391-1885

#### 国際ロータリー第268地区

ガバナー 坂田 元記  
神戸市長田区菅原通1-6  
TEL (078)577-2688

豪華クルーザーで遊ぶ夏の夜。

海を走る船の上で、楽しいショーと踊り、おいしい



舞台はきらめく神戸の夜景。

お料理が、ひとときロマンの世界へと誘います。

7/16(土)17(金)

# SUMMER EVENING CRUISE



## サマーイブニングクルーズ

料金○お1人様1クルーズ **¥6,500**

(幼稚園以上、乗船料、ショー、オードブルセット、税金を含みます。)

- グループ特典 15名様以上に付お1人様無料ご招待

乗船時間 17:30～ 出帆時間 18:30～(時間厳守)

帰港時間 21:30(予定)

乗船場所 神戸ポートターミナル

(有名な外国船が着岸する場所・第4突堤)



## 神戸オリエンタルホテル

神戸市中央区京町25

TEL.078・331・8111 内線1250/1260

- お申し込みはサマークルージング係まで



- サンバのリズムに心もスイング。船上で繰りひろげる、リオのカーニバル。Eデッキ/さんふらわあホール

- パリのキャバレーショーそのまま。お洒落なバトンジャグラー。Eデッキ/さんふらわあホール

# メリケンパークから瀬戸内海へ 本格観光クルージング船<ルミナス神戸>

(旅客不定期事業許可申請中)



水と光に輝く神戸  
新しい「風」がおこるまち  
神戸はいつも世界に開かれ  
神戸はいつも世界をむかえる  
いま新しい風(ルミナス神戸)  
それは  
メリケンパークから  
大きくクルージング/  
Sail on! (ルミナス神戸)

## いよいよ就航<ルミナス神戸>

ゆったりとした気分で味わうシーフードは、また格別。新鮮な海の  
■レストラン/ 幸をお楽しみください。

海を眺め、陸を展望しながら世界の銘酒を味わう。都会の雑踏を忘  
■ラウンジ/ れさせるくづろぎのアダルトスペースです。

大人 2,500円 小人 1,250円 学生 2,000円

### ■運航予定時刻(7月19日~8月31日、毎日運航)

第1便	10:00~12:15	A 明石海峡周遊航路
第2便	13:00~15:15	B 大阪湾周遊航路
第3便	16:00~18:15	A 明石海峡周遊航路
第4便	19:00~22:00	B 大阪湾周遊航路 ナイト料金500円加算

※自7月20日は第2便13:00より運航いたします。  
※気象条件等で運航の中止や荷物の変更が生ずる場合があります。  
事前にルミナス観光株式会社までお問い合わせください。



### ■最寄りの交通機関

- 元町駅(JR・阪神)より徒歩約10分。
- 三宮駅(JR・阪神・阪急)よりタクシー約7分、または市バス18系統メリケンパーク行で約10分。
- JR神戸駅よりタクシー約7分、または市バスで栄町三丁目下車、徒歩約5分。

お問合せ お申し込みは

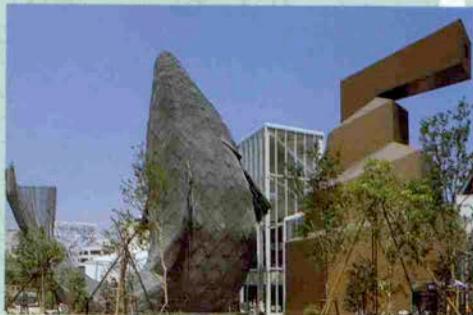
## ルミナス観光株式会社

〒650 神戸市中央区海岸通5商船三井ビル6F  
TEL(078)333-8480



神戸元町メリケンパーク

## レストラン・フィッシュダンス



## おすすめメニュー

- カフェレストラン
  - 海の幸バスタ ー ¥1,200
  - フィッシュダンスピザ ー ¥1,000
  - 明石ダコのおつ切り ー ¥900
  - 日替りランチ (11:00AM - 2:00PM) ー ¥1,200
- テイクアウト
  - スパイシードッグ ー ¥250
- 鉄板焼
  - サーロイン ー ¥1,500
  - 車海老 ー ¥1,800
  - ステーキランチ (11:30AM - 2:30PM) ー ¥1,500
- 串カツ
  - 15本コース ー ¥2,000
  - 串ランチ (11:30AM - 2:30PM) ー ¥1,500



国道2号線神戸水上警察の西1つ目信号を海側へ。メリケンパーク内  
 〒650 神戸市中央区波止場町(メリケンパーク)  
 TEL.078-333-8000 年中無休

## 営業時間

- |             |                                |
|-------------|--------------------------------|
| 1F カフェレストラン | 11:00AM~11:00PM                |
| バー          | 12:00PM~ 2:00PM 5:00PM~11:00PM |
| テイクアウト      | 11:00AM~10:00PM                |
| 2F 鉄板焼      | 11:30AM~ 2:30PM 5:00PM~11:00PM |
| 串カツ         | 11:30AM~ 2:30PM 5:00PM~11:00PM |

FISH DANCE

でっかく生まれて15年!

# 新神戸大プール



7月1日(水)～8月31日(月)

時間 AM9:30～PM6:00

料金 大人(中学以上) 800円

小人 400円

臨時バス(市バス)運行

7/5～7/19 日曜のみ運行

7/21～8/31 連日運行

JR摂津本山駅→森→阪神深江駅→プール

☎(078)452-2000

★新曲キャンペーン★

7/19(日) PM2:00 畠田 理恵

7/27(月) " 真弓 倫子

7/28(火) " 芹沢 直美

8/17(月) " 芳本美代子

8/22(土) " 守谷 香

★キャラクターショー★

8/5(水) AM11:00 新メイプルタウン物語

★15周年記念★7/1(水)～7/15(水)15:00以降入場の方は無料

リフレッシュ!

## かるもプール

時間/屋外AM9:30～PM6:00 屋内～PM8:00

料金/大人(中学以上)400円 小人200円

★7/1(水)～7/5(日) 入場料半額

★キャラクターショー★

8/5(水)PM2:30 新メイプルタウン物語

臨時バス(市バス) 7/21～8/31運行・地下鉄長田駅→

地下鉄新長田駅→東尻池 8→プール ☎(078)681-2021

## 鶴甲プール

時間/AM9:30～PM5:00

料金/大人(中学以上)400円

小人 200円

阪神御影から神戸市バス

⑬系統鶴甲4丁目又は⑯系統鶴甲団地 下車すぐ

☎(078)851-5850